

## **Niederschrift**

über die Sitzung des Betriebsausschusses - öffentlich -

Datum: 19.01.2011

Ort: Beratungsraum 118 des Rathauses, Markt 1, 09111 Chemnitz

Zeit: 16:30 Uhr - 17:10 Uhr

Vorsitz: Herr Bürgermeister Miko Runkel

### **Beschlussfähigkeit**

Soll: 13 Stadträtinnen/Stadträte

Ist: 10 Stadträtinnen/Stadträte

### **Anwesenheit**

#### **Entschuldigt**

Herr Klaus Möstl  
Frau Ute Stöckert

SPD-Fraktion  
sachkundige Einwohnerin

privater Termin  
privater Termin

#### **Verspätetes Erscheinen**

Herr Bernd Reinshagen

Fraktion FDP

16:40 Uhr, TOP  
4.1, dienstlich

Herr Joachim Ziems

Ratsfraktion PRO CHEMNITZ

16:35 Uhr, TOP 4.1

#### **Stadtratsmitglieder**

Herr Dr. Christoph Gericke

SPD-Fraktion

Herr Jürgen Konrad

Fraktion FDP

Herr Wolfgang Kraneis

SPD-Fraktion

Herr Thomas Lehmann

Fraktion BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN

Herr Jürgen Leistner

CDU-Ratsfraktion

Herr Dr. Ullrich Müller

CDU-Ratsfraktion

Herr Dr. Peter Neubert

Fraktion DIE LINKE

Herr Dr.-Ing. Volkmar Schubert

CDU-Ratsfraktion

Herr Hans-Joachim Siegel

Fraktion DIE LINKE

Herr Karl-Friedrich Zais

Fraktion DIE LINKE

#### **sachkundige Einwohner**

Herr Reiner Berndt

Herr Dr. rer.nat. Gerd Bochmann

Herr Kai Hähner

Herr Kai Tietze

#### **beratend Teilnehmende**

Herr Gerold Münster

Betriebsleiter ASR/ESC

#### **Bedienstete der Stadtverwaltung**

Herr Bernd Gregorzyk

Amtsleiter Amt 66

Frau Ilona Teichert

Sachbearbeiterin SG 20.22

**Schriftführerin**

Frau Ingeburg Ludwig

Sachbearbeiterin Abt. 15.4

- 1 Eröffnung, Begrüßung sowie Feststellung der ordnungsgemäßen Ladung und der Beschlussfähigkeit
- 

Der **Ausschussvorsitzende** eröffnet die Sitzung und begrüßt alle Anwesenden. Er stellt die ordnungs- und fristgemäße Ladung zur Sitzung sowie die Beschlussfähigkeit fest.

- 2 Feststellung der Tagesordnung
- 

Es liegen **keine** Anträge zur Änderung der Tagesordnung vor. Die Tagesordnung ist somit **festgestellt**.

- 3 Entscheidung über Einwendungen gegen die Niederschrift der Sitzung des Betriebsausschusses - öffentlich - vom 08.12.2010
- 

Gegen die Niederschrift sind **keine** Einwendungen eingegangen. Sie gilt somit als **genehmigt**.

- 4 Beschlussvorlage an den Betriebsausschuss
- 

- 4.1 Änderung des Beschlusses B-213/2010 vom 15.09.2010 - Aufnahme von Darlehen (KfW-Darlehen und Kommunaldarlehen) zur Finanzierung von abwassertechnischen Investitionen und Bauvorhaben des Entsorgungsbetriebes der Stadt Chemnitz für das Jahr 2010

Vorlage: B-010/2011

Einreicher: Dezernat 2/ ESC

---

**Herr Münster (Betriebsleiter ASR/ESC)** begründet die Notwendigkeit der Änderung des Beschlusses Nr. B-213/2010. Durch diesen Umstand ist grundsätzlich ein höherer Zinsaufwand zu befürchten als durch die geplante Umsetzung des Beschlusses B-213/2010. Dieser Sachverhalt wird derzeit durch die jeweilige Innenrevision beim ESC und eins energie in Sachsen GmbH & Co. KG geprüft. Über die Ergebnisse wird der Betriebsausschuss informiert.

**Herr Stadtrat Dr. Gericke (SPD-Fraktion)** meint, dass hierbei eine dramatische Umkehr der Finanzierungsquellen Kommunaldarlehen zu Sonderkredit gegenüber der Beschlusslage vom 15.09.2010 deutlich werde. Er bezieht sich ferner auf seine Wortmeldung in der damaligen Sitzung und erklärt nochmals, dass es ihm im Zuge der erforderlichen Cofinanzierung um die Zweckmäßigkeit der Aufnahme der 2. Tranche des Kommunaldarlehens in Höhe von 395 170 €, die ggf. günstiger über einen Kassenkredit zu finanzieren sind, gegangen ist.

**Herr Münster** merkt an, dass erst nach der Aufnahme des ersten Darlehens eine exakte Auswertung zur Entwicklung der Darlehenszinsen gegenüber dem Aufnahmezeitpunkt des Zinssatzes des Programms 207 erfolgen könne und danach die Größenordnung der Zinsdifferenz aufgezeigt werde. Diese wirke sich nicht auf die Gebührenschuldner aus, sondern auf die zu bildende Finanzierungsrücklage.

**Herr Stadtrat Konrad (Fraktion FDP)** äußert wiederholt seine Bedenken zur Fortführung der jährlichen Aufnahme von Krediten in Höhe von ca. 17 Mio. € bis zum Jahr 2020, weil ihm die Möglichkeit der Rückzahlungen dieser Summen unvorstellbar erscheinen.

**Herr Stadtrat Lehmann (Fraktion BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN)** nimmt Bezug auf die Auslagerungen von Leistungen an Dritte und regt eine Kosten-Nutzen-Analyse dazu an.

#### **Beschluss B-010/2011**

Der Betriebsausschuss beschließt, den am 15.09.2010 gefassten Beschluss B-213/2010 wie folgt zu ändern:

Der Betriebsausschuss ermächtigt die Betriebsleitung des Entsorgungsbetriebes der Stadt Chemnitz (ESC) zur Finanzierung der abwassertechnischen Investitionen und Bauvorhaben des Jahres 2010

1. einen Sonderkredit (Programm 207) ggf. auch in Tranchen, bei der Kreditanstalt für Wiederaufbau in Höhe von max. 2.984.000 € aufzunehmen,
2. die Cofinanzierung aus der Kreditermächtigung 2010, durch Aufnahme von Kommunaldarlehen am freien Kapitalmarkt nach Angebotsabforderung und Zuschlagserteilung, ggf. in liquiditätsmäßig notwendigen Teilbeträgen, sicherzustellen.

#### **Abstimmungsergebnis: einstimmig bestätigt**

---

#### 5 Verschiedenes

---

##### 5.1 Mündliche Informationen der Verwaltung

**Herr Münster (Betriebsleiter ASR/ESC)** informiert über die witterungsbedingten Mehrkosten des ASR bis zum 31.12.2010. Bedingt durch die schlechte Befahrbarkeit der Straßen durch Schnee und Eis einerseits und durch Behinderungen der Einfahrtswege in Nebenstraßen andererseits sei es zu Entsorgungsausfällen bis zu 20 % der Tagesleistung gekommen.

---

##### 5.2 Fragen der Ausschussmitglieder

**Herr Stadtrat Lehmann (Fraktion BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN)** stellt die Fragen nach der Zuständigkeit der nicht beräumten Rinnsteine im Haltestellenbereich des ÖPNV und wie mit den Verstößen gegen die Streupflicht auf den Fußwegen verfahren werde.

**Herr Bürgermeister Runkel** erklärt, dass mit dem Sprecher der CVAG zu Beginn des Jahres die Situation der nicht beräumten Rinnsteine ausgewertet wurde und sich seiner Meinung nach eine schnelle Besserung eingestellt habe. Bei den Verstößen gegen die Streupflicht handle es sich um eine temporäre Situation. Dabei werden Anzeigen geahndet sowie mit den Eigentümern Kontakt aufgenommen.

**Herr Münster (Betriebsleiter ASR/ESC)** ergänzt hinsichtlich der Überwachung des Winterdienstes als Aufgabe des Eigenbetriebes im Rahmen des dafür zur Verfügung stehenden Personals, damit der negative Zustand beseitigt werde.

**Herr Gregorzyk (Amtsleiter Amt 66)** informiert über die Auflistung aller im Zusammenhang mit dem Winterdienst und ÖPNV stehenden Problemen, die in einer Beratung mit dem ASR, der CVAG und dem Amt 66 Anfang Februar dieses Jahres thematisiert werden sollen.

**Herr Stadtrat Kraneis (SPD-Fraktion)** bittet um Auswertung der Ergebnisse der gemeinsamen Beratung im Betriebsausschuss.

**Herr Gregorzyk** sagt dies zum entsprechenden Zeitpunkt zu.

Die **Stadtratsmitglieder Herr Zais (Fraktion DIE LINKE), Herr Kraneis und Herr Leistner (CDU-Ratsfraktion)** würdigen den bisherigen Einsatz der Beschäftigten des ASR im Winterdienst.

- 6 Bestimmung von zwei Ausschussmitgliedern zur Unterzeichnung der Niederschrift der Sitzung des Betriebsausschusses - öffentlich -
- 

Zur Unterzeichnung der Niederschrift der öffentlichen Sitzung werden **Herr Stadtrat Dr. Gericke (SPD-Fraktion)** und **Herr Dr. Schubert (CDU-Ratsfraktion)** bestimmt.

\*

\*

\*

**Herr Bürgermeister Runkel** schließt die Sitzung.

31.01.11  
Datum  
*gez. Runkel*  
Runkel  
Vorsitzender  
des Ausschusses

01.02.11  
Datum  
*gez. Gericke*  
Dr. Gericke  
Mitglied  
des Ausschusses

31.01.11  
Datum  
*gez. V. Schubert*  
Dr. Schubert  
Mitglied  
des Ausschusses

24.01.11  
Datum  
*gez. Ludwig*  
Ludwig  
Schriftführerin